

## نموذج طلب «المساعدة التقنية الموجهة إلى المجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية (CRG)»

يُقدّم برنامج «المساعدة التقنية الموجهة إلى المجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية (CRG)» الدعم إلى منظمات المجتمع المدني ومنظمات المجتمع المحلي كي يتسنى لها المشاركة بشكلٍ هادف في العمليات ذات الصلة بالصندوق العالمي طوال دورة حياة المَنح. قبل تقديم هذا الطلب إلى الصندوق، يُرجى التأكد من استعراض طلبكم من قِبل المنتدى الإقليمي الخاص بالمجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية في منطقتكم.

### بيانات صاحب الطلب

اسم المنظمة	غيانا ترانز يوناييتد
نوع المنظمة	<input checked="" type="checkbox"/> شبكة أو منظمة معنية بالفئات السكانية الرئيسية <input type="checkbox"/> شبكة أو منظمة يقودها شباب <input type="checkbox"/> شبكة أو منظمة نسائية <input type="checkbox"/> شبكة أو منظمة معنية بالأشخاص المصابين بفيروس العوز المناعي البشري أو المتضررين من السل أو الملاريا <input type="checkbox"/> شبكة أو منظمة مجتمع مدني تقودها مجموعات مُتضررة أخرى أو تعمل معها (على سبيل المثال المهاجرين واللاجئين وعمال المناجم) أخرى: /
العنوان	100 اسم الشارع، المدينة
البلد/البلدان	غيانا
جهة التنسيق	الاسم واللقب
البريد الإلكتروني	<a href="mailto:email@email.org">email@email.org</a>
رقم الهاتف	+1 234-123-1234
هل منظمتم	<input type="checkbox"/> جهة مستفيدة نهائية <input checked="" type="checkbox"/> جهة مستفيدة فرعية/جهة مستفيدة متوسطة <input type="checkbox"/> عضو في آلية تنسيق قُطرية <input type="checkbox"/> لا شيء من الخيارات <input type="checkbox"/> مُراقب في آلية تنسيق قُطرية
تاريخ الطلب	31 كانون الثاني/يناير 2019
تاريخ البدء المتوقع للمهمة <sup>1</sup>	1 أيار/مايو 2019

على النحو الأمثل، ضعوا مهلة مدتها ثلاثة أشهر بين تقديم الطلب وبدء المساعدة التقنية. إذا كان طلبكم عاجلاً للغاية، يُذكر سبب ذلك في القسم 4-5.

ما هي المنظمات التي شاركت في إعداد هذا الطلب؟ يُرجى تحديد مستوى مشاركتها.

قدّمت منظمة العمل العالمي من أجل المساواة لمغاري الهوية الجنسانية\* المساعدة في إعداد هذا الطلب معاً. بالإضافة إلى ذلك، ناقشت منظمة غيانا ترانز يوناييتد الطلب مع ممثلي الفئات السكانية الرئيسية الآخرين في آلية التنسيق القُطرية.

استشروا الشركاء المعنيين مثل الشبكات المعنية بالفئات السكانية الرئيسية على الأصعدة الوطنية/الإقليمية/العالمية أو منظمات المجتمع المدني أو المنظمات المجتمعية أو الجهات المنفذة.

<sup>1</sup> يُرجى ملاحظة أن حشد المساعدة التقنية قد يستغرق ما بين شهرين وثلاثة أشهر من تاريخ التقديم.

1. المعلومات الأساسية والأساس المنطقي (صفحة واحدة كحد أقصى)

1-1 يُرجى وصف سبب طلبكم عوناً من «المساعدة التقنية الموجهة إلى المجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية (CRG)».

على الصعيد العالمي، تُعدّ النساء مغايرات الهوية الجنسانية أكثر عُرضةً للإصابة بفيروس العوز المناعي البشري بمقدار 13 مرّة مقارنةً بعامّة السكان. ولذا، من الهامّ للغاية أن تُصمم الوقاية من فيروس العوز المناعي البشري وعلاجه ورعاية المصابين به على نحوٍ يُراعي تلبية احتياجات الأشخاص مغايري الهوية الجنسانية، بُغية تحقيق مكاسب كبيرة على صعيد الاستجابة العالمية لفيروس العوز المناعي البشري. وفي عام 2016، كان هناك 8500 شخص مصاب بفيروس العوز المناعي البشري في غيانا وبلغ معدل انتشار الإصابة بفيروس العوز المناعي البشري بين البالغين 1.6٪. وكان معدل انتشار فيروس العوز المناعي البشري بين النساء مغايرات الهوية الجنسانية أكثر بمعدل خمسة أضعاف (8.4٪).

بدأت منحة غيانا الجديدة لفيروس العوز المناعي البشري في كانون الثاني/يناير 2018. ومع أن مجتمع مغايري الهوية الجنسانية عضو في آلية التنسيق القطرية، إلا أن مشاركته محدودة للغاية نظراً لافتقاره إلى المعرفة اللازمة بعمليات الصندوق العالمي والتدخلات المصممة خصيصاً لمجتمعهم المحلي. وسُلِّط الضوء على ذلك أيضاً من قِبل فريق الاستعراض التقني عند استعراضه لطلب التمويل السابق لفيروس العوز المناعي البشري. ونظراً للأسباب المذكورة آنفاً، تطلب غيانا ترانز يونتايد، وهي شبكة من أشخاص مغايري الهوية الجنسانية في غيانا، دعماً من المبادرة الاستراتيجية المعنية بالمجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية لضمان المشاركة الفعالة للأشخاص مغايري الهوية الجنسانية في عمليات الصندوق العالمي، ولا سيما تنفيذ المنح المتصلة بفيروس العوز المناعي البشري والسُّل.

يُشرح بوضوح كيف يرتبط طلب المساعدة التقنية بعمليات الصندوق العالمي والعمليات ذات الصلة. تُعرض أدلة تُساند طلبكم، على سبيل المثال التقارير السابقة والدراسات وتعليقات فريق الاستعراض التقني ونتائج مكتب المفتش العام.

2-1 هل الطلب مرتبط بأي مجال من مجالات العمل الرئيسية للصندوق العالمي (يرجى تحديد كل ما ينطبق)؟

فيروس العوز المناعي البشري

السُّل

الملازيم

النُّظُم الصحية القادرة على الصمود والمستدامة

3-1 كيف ستُساهم المساعدة التقنية في تعزيز مشاركة المجتمع المدني والمجتمعات المحلية في العمليات المتصلة بالصندوق العالمي؟

تهض منظمات المجتمع المدني بدور محوري في الاستجابة لفيروس العوز المناعي البشري والسُّل والملازيم في غيانا خاصة في ما يتعلق بالفئات ويركز طلب المساعدة التقنية هذا على مجتمع مغايري الهوية الجنسانية والذي يُعدّ أحد أكثر الفئات السكانية تضرراً من فيروس العوز المناعي وذلك كي يتسنى له المشاركة بشكلٍ استراتيجي أكبر في مساءلة صانعي القرار الرئيسيين في عمليات الصندوق العالمي. ومن خلال المساعدة التقنية الدور الرقابي لممثلي مجتمع مغايري الهوية الجنسانية في أثناء تنفيذ المنح.

ينبغي للمساعدة التقنية أن تعود بالفائدة على الفئات السكانية/المجتمعات المحلية لا المنظمات  
2021

4-1 ما هي مجتمعات الفئات السكانية الرئيسية والضعيفة التي ستستفيد من هذه المساعدة التقنية (يرجى تحديد كل ما ينطبق)؟

الأشخاص المحتجزون في السجون وغيرها من الأماكن المغلقة	<input type="checkbox"/>	الرجال الذين يمارسون الجنس مع رجال	<input type="checkbox"/>
المهاجرون واللاجئون والمشدون داخلياً	<input type="checkbox"/>	المشتغلون/المشتغلات بالجنس	<input type="checkbox"/>
عمال المناجم والمجتمعات المحلية العاملة في مجال التعدين	<input type="checkbox"/>	الأشخاص مغايري الهوية الجنسانية	<input checked="" type="checkbox"/>
المراهقات والشابات	<input type="checkbox"/>	الأشخاص الذين يحقنون المخدرات أو يتعاطونها	<input type="checkbox"/>
أخرى: سوف يُبذل جهد خاص لإشراك الشباب من مغايري الهوية الجنسانية في المشاورات	<input type="checkbox"/>	الأشخاص المصابون بفيروس العوز المناعي البشري	<input type="checkbox"/>

يوضع شرح أوسع عن المجموعة المستهدفة من المساعدة التقنية تحت فئة

2. الهدف (الأهداف) (بحرّ أقصى صفحة واحدة)

1-2 أي من مجال (مجالات) المساعدة التقنية التالية التابعة للمبادرة الاستراتيجية الموجهة إلى المجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية قد تلي احتياجاتكم على أفضل وجه؟

1. تحليل الأوضاع ووضع تقديرات بالاحتياجات	3. مساندة ترتيبات التصميم والتنفيذ
---	------------------------------------

وضّع مخطط بمنظمات المجتمع المدني والمجتمع المحلي والأنشطة التي تعزز نُظُم المجتمع المحلي	التقييمات المتصلة بالمجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسية للاستشارة بها في عملية صنع القرار
تنقيح أو التحقق من صحة الأدوات التي تساند انخراط المجتمع المحلي في عمليات متصلة بالصندوق العالمي	استعراضات البرامج لضمان الاسترشاد بوجهات النظر المجتمعية في تقديم الخدمات
حلقات عمل لتعزيز معرفة المجتمع المدني والمجتمعات المحلية بالصندوق العالمي	2. الانخراط في عمليات الحوار القُطرية
أخرى:	إجراء مشاورات مجتمعية للاسترشاد بها في ترتيب أولويات السياسات والمبادئ التوجيهية والخطط والبرامج الوطنية
	تنسيق المدخلات في الوثائق الرئيسية المتصلة بالصندوق العالمي (مثل الخطة الاستراتيجية الوطنية أو طلب التمويل)
	تخطيط إشراك المجتمعات المحلية في عمليات الصندوق العالمي
	التشاور الخاص ووضع الاستراتيجيات المشتركة من أجل مناصرة منسقة بقيادة الجماعات المحلية

ملاحظة: يمكن الاطلاع على مزيدٍ من المعلومات حول مجالات المساعدة التقنية في المذكرة التوجيهية.

## 2-2 ما هي الأهداف الرئيسية للمساعدة التقنية؟

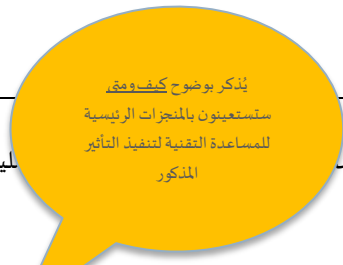
الهدف الرئيسي: تحسين جودة التدخلات وتقديم الخدمات لمجتمع مغايري الهوية الجنسية في غيانا.
<b>الأهداف الفرعية:</b>
1. ضمان أن يكون لدى قادة مجتمع مغايري الهوية الجنسية المعرفة الكافية والقدرة على المشاركة والتأثير بشكلٍ مأمون في عمليات الصندوق العالمي والعمليات ذات الصلة في غيانا مع إيلاء اهتمام خاص للبرمجة الخاصة بفيروس العوز المناعي البشري والسُّل؛
2. ضمان تصميم التدخلات الرئيسية لتلبية الاحتياجات المحددة لمجتمع مغايري الهوية الجنسية في غيانا ومنحها الأولوية بُغْيَةً تعزيز الاستجابة القُطرية لفيروس العوز المناعي البشري والسُّل. يجب أن تعكس التدخلات الرئيسية عملية مشاورات واسعة النطاق مع قادة مجتمع مغايري الهوية الجنسية في غيانا؛
3. تقديم الدعم لممثلي مغايري الهوية الجنسية حول كيفية دمج المقاربات التي يقودها المجتمع المحلي بغرض رصد البرامج والإشراف عليها، من خلال استعراض عام لأداة التنفيذ المعنية بمغايري الهوية الجنسية (TRANSIT).

## 3. نطاق العمل (بحدٍ أقصى 2.5 صفحة)

1-3 يُرجى ذكر تفاصيل عن الأنشطة المتوقعة في الجدول أدناه:

م.	المهمة/النشاط	ملاحظة (يُرجى التمييز بين العمل على الصعيد القُطري والعمل المكتبي)	عدد أيام الخبراء
-1	التحضير		
1-1	استعراض سريع لحالة مغايري الهوية الجنسية المصابين بفيروس العوز المناعي البشري/السُّل في غيانا، مع إيلاء اهتمام خاص لفجوة المشاركة في الصندوق العالمي وعمليات السياسة الوطنية ذات الصلة، فضلاً عن العوائق التي يواجهونها في الحصول على خدمات صحية جيدة النوعية؛	عمل مكتبي	قائد (1)
2-1	استعراض أقسام طلب التمويل الخاصة بفيروس العوز المناعي البشري/السُّل لفئات السكان الرئيسية والتعليقات ذات الصلة من فريق الاستعراض التقني؛	عمل مكتبي	قائد (0.5)

3-1	المشاركة في دعوات تخطيط المساعدة التقنية وتنسيقها مع فريق المبادرة الاستراتيجية المعنية بالمجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية وغيانا ترانز يونايتد وأصحاب المصلحة الآخرين ذوي الصلة؛	عمل مكتبي	قائد (0.5)
4-1	تصميم خارطة طريق، بالاستناد إلى المشاورات أعلاه، للمشاركة في المنح الحالية للصندوق العالمي، وتتضمن استراتيجية واضحة حول أفضل السبل للتأثير على مختلف أصحاب المصلحة لضمان أن تُراعي المنح القائمة احتياجات الأشخاص مغايري الهوية الجنسانية.	عمل مكتبي	قائد (2)؛ خبير مساعد (2)
2	المشاورات مع مجتمع مغايري الهوية الجنسانية		
1-2	تسهيل عقد اجتماع لمدة يومين مع ممثلي مجتمع مغايري الهوية الجنسانية لتزويدهم بالمعلومات اللازمة حول عمليات الصندوق العالمي والعمليات ذات الصلة. سيتيح الاجتماع لقادة مجتمع مغايري الهوية الجنسانية التفكير في جودة البرامج الحالية وتوفير منتدى لتسليط الضوء على مجالات التحسين في أثناء تنفيذ المنح؛	عمل على الصعيد القطري	قائد (2)؛ خبير مساعد (2)
2-2	إعداد إحاطات موجزة حول عمليات الصندوق العالمي ذات الصلة بالمهمة ونشرها عبر المجموعات المستفيدة (أي ملخص حول مكونات مغايري الهوية الجنسانية في المنح المختلفة والتوجهات الخاصة بإدراج التدخلات المتصلة بمغايري الهوية الجنسانية في المنح المختلفة)، قبل الاجتماع؛	عمل على الصعيد القطري	قائد (1)؛ خبير مساعد (1)
3-2	تنظيم مناقشة/دورة تدريبية لمدة يوم واحد حول المقاربات التي يقودها المجتمع المحلي بُغية تصميم البرامج وتوسيع نطاقها في ما يتعلق بمغايري الهوية الجنسانية، بالاستناد إلى أداة التنفيذ المعنية بمغايري الهوية الجنسانية (TRANSIT) وإبراز كيفية ارتباط ذلك بعمليات الصندوق العالمي؛	عمل على الصعيد القطري	قائد (1)؛ خبير مساعد (1)
4-2	إجراء مشاورات محددة مع مجموعات مختلفة من مغايري الهوية الجنسانية وتوثيقها بُغية المساعدة في تحديد الإجراءات ذات الأولوية الخاصة بهم؛	عمل على الصعيد القطري	قائد (4)؛ خبير مساعد (2)
3	الإبلاغ النهائي		
1-3	وضع تقرير نهائي يتضمن الدروس المستفادة والتوصيات المتعلقة بزيادة مشاركة مجتمع مغايري الهوية الجنسانية طوال دورة تنفيذ المنح، مثلاً من خلال المشاركة في زيارات تفتيشية، واستقاء آراء المجتمعات المحلية، من بين استراتيجيات أخرى.		قائد (3)؛ خبير مساعد (2)
المجموع			قائد (15)؛ خبير مساعد (10)



2-3 يُرجى ذكر المنجزات الرئيسية للمهمة وكيف سُنستخدم من قبل المجتمع المدنى والمنجزات الرئيسية للمساعدة التقنية لتنفيذ التأثير المذكور

المنجزات الرئيسية	تاريخ التسليم	الاستخدام المتوقع للمنجزات	الإطار الزمني لاستخدام المنجزات
تقرير تحليل حالة الأشخاص من مغايري الهوية الجنسانية	31 أيار/مايو 2019	الاستخدام المباشر لإثراء المشاورات القطرية بالمعلومات	أيار/مايو-حزيران/يونيو 2019
خارطة طريق للمشاركة في عمليات الصندوق العالمي والعمليات ذات الصلة	31 أيار/مايو 2019	تنفيذ خارطة الطريق جنباً إلى جنب مع تنفيذ منحة فيروس العوز المناعي البشري/السُّل	أيار/مايو 2020

أيار/مايو 2020	دمج الأولويات المختارة في طلب التمويل التالي الخاص بفيروس العوز المناعي البشري/السُّلّ	15 تموز/يوليو 2019	"ميثاق الأولويات" لمجتمع مغابري الهوية الجنسانية
تموز/يوليو 2019	توزيع التقرير على أصحاب المصلحة على الصعيد القطري	15 تموز/يوليو 2019	تقرير المهمة النهائي

3-3 يُرجى، إذا أمكن، إدراج المصاريف الأخرى في الجدول أدناه (على سبيل المثال، التكاليف المتعلقة بحلقات العمل مثل تأجير الغرف، وتوريد الأغذية، وهدايا تكاليف النقل، ومعدات الحماية الشخصية في أثناء جائحة «كوفيد-19»).

المجموع (دولار أمريكي)	سعر الوحدة (دولار أمريكي)	عدد الوحدات	فئة التكلفة/البند
6,000	40	150	غرفة الاجتماعات وتجهيزات الأكل (بما في ذلك استراحات القهوة/الشاي والغداء)، 50 شخصاً*3 أيام
450	150	3	المعدات الإلكترونية
500	10	50	الطباعة واللوازم الأخرى
6,950			المجموع

4-3 يُرجى ذكر المهارات اللغوية المطلوبة من الخبير (الخبراء) بالإضافة إلى المؤهلات أو الخبرات الأخرى التي تجدها هامة لهذه المهمة.

<ul style="list-style-type: none"> <li>المعرفة القوية بأدوات التنفيذ للفئات السكانية الرئيسية، ولا سيما أداة التنفيذ المعنية بمغابري الهوية الجنسانية (TRANSIT)؛</li> <li>القدرة على إجراء مشاورات مع مجتمعات مغابري الهوية الجنسانية والمجموعات المجتمعية والمنظمات المجتمعية للمشاركة بشكل هادف في الجهود الرامية إلى توسيع نطاق الخدمات للأشخاص مغابري الهوية الجنسانية؛</li> <li>المعرفة القوية بحقوق الفئات السكانية الرئيسية، ولا سيما مغابري الهوية الجنسانية؛</li> <li>المعرفة الجيدة بقضايا حقوق الإنسان، لا سيما في سياق فيروس العوز المناعي البشري والسُّلّ في غيانا؛</li> <li>المعرفة الممتازة بعمليات الصندوق العالمي؛</li> <li>المعرفة الجيدة بالمقاربات التي يقودها المجتمع المحلي بُغْيَة تصميم التدخلات وتنفيذها ورصدها للأشخاص مغابري الهوية الجنسانية؛</li> <li>المعرفة الممتازة باللغة الإنجليزية</li> </ul>
--

4. معلومات أخرى (بحسب أقصى 1.5 صفحة)

1-4 هل نسقت مع آلية التنسيق القطرية بخصوص هذه المساعدة التقنية؟ يُرجى ذكر معلومات وتفاصيل كاملة عن الأشخاص الذين تواصلتم معهم.

نعم، استُشير رئيس آلية التنسيق القطرية قبل إعداد الطلب وتلقى نسخة من طلب المساعدة التقنية.
--

2-4 هل تواصلتم مع الفريق القطري للصندوق العالمي بخصوص هذه المساعدة التقنية؟ يُرجى ذكر تفاصيل حول الأشخاص الذين تواصلتم معهم.

نعم، أُرسِلت نسخة من نموذج طلب المساعدة التقنية إلى مدير محطة صندوق غيانا للاطلاع عليها.
--

3-4 هل تلقّت منظمتكم دعماً من أي منتدى إقليمي معني بالمجتمعات المحلية والجهات الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية لإكمال هذا الطلب؟ يُرجى ذكر تفاصيل حول الأشخاص الذين تواصلتم معهم.

يمكن أن يوفر المنتدى في  
منطقتكم دعماً قيماً في صياغة  
طلبكم وزيادة فرص تأهله.

نعم، تلقت دعماً من المنتدى الإقليمي لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي.

4-4 هل تقدمت منظماتكم إلى مقدمي المساعدة التقنية الآخرين بنفس الطلب أو بطلب مشابه (على سبيل المثال، المكاتب القطرية لبرنامج  
المتحدة المشترك المعني بفيروس العوز المناعي البشري/الإيدز، ومرفق الدعم التقني لبرنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس العوز المناعي  
البشري/الإيدز، ومنظمة الصحة العالمية، والوكالة الألمانية للتعاون الدولي، والمبادرة الفرنسية (L'Initiative)؟ إذا كانت الإجابة نعم، يرجى ذكر  
التفاصيل، بما في ذلك النواتج.

لا

5-4 يرجى ذكر أي معلومات أخرى ذات صلة قد تدعم هذا الطلب.

/

يُرجى إرسال طلبكم إلى [crgta@theglobalfund.org](mailto:crgta@theglobalfund.org). شكراً لكم على اهتمامكم ببرنامج «المساعدة التقنية الموجهة إلى المجتمعات المحلية والجهات  
الحقوقية والمنظمات المعنية بالشؤون الجنسانية (CRG)». سوف نستعرض طلبكم داخلياً ونعاود الاتصال بكم في أقرب وقت ممكن.